

جَرَائِيدُ الْمَحَاكِيمِ

١٢٩٠

١٢٧

صَالِي

نومرو	شوال	سنه	ايلول	سنه	صحيفه
١٤	٢١	١٢٩٦	٢٥	١٢٩٥	١٠٥

- ﴿ اشو غزته بهر هفته صالحی کونلری چیقار . سنه اکی التمش غروش وبهر نسخه سی التمش پاره ﴾
- ﴿ مجیدیه اوله رق هریده صاتیلور . سنه لکنه مشتری اولق استیانلر عدایه ﴾
- ﴿ نظارت جلیله سی اوراق مدیر لکنه مراجعت ایتلیدر ﴾

شمدی به قدر ایشیش اولان فائضیله ایکی بیک لیرابی
تجاوز ابدن طقوز یوز کسور لیرا رأس المالک
تامینه دار مویی اليهمما عثمان وحسین افندیلر
جانبندن ارائه قلننان کفیلارک عدم اقتداری وورثه
جانبندن دخی بالکن ضرر وزیان ومصارف محاکمه
اچون کفالت ارائه قلنوب حکم اولک عدم تأییق
ملابسه سیله یکیدن معتبر آغیل ارائه ایدلیسی افاده
وکلامی مر قومدنک مبلغ محکوم بھی وخصوصیله
کفیل علی اغانک دیون ذاتیه سی توپیدن عاجز
اولدقلربی مثبت اولق اوزره بر قطعه شهادت نامه
ایله داره صلحیه نک در کناریه ابراز وارائه ایتش
ومویی اليهمما عثمان وحسین افندیلر ایله ورثه دن
رمزی اغانک وکیلی دخی مؤکلرندن مویی اليهمما
طرفلرندن کوستربلان کفیلارک حکم اول تحت
تامینه التمش اولدیغندن ورثه جانبندن دخی حکم
مزبور اچون تامینات ارائه سنه محل اولدیغی وحکم
اول اچون کوستربلان کفیلارک درجه اعتباری
مرجع رسیسی اولان دعاوی قلنندن اصداق

(ف ٢٩ ربیع الاول سنه ٩٦ تاریخی واون بـ)
(نومرویی محکمه تمیزدن اعطای اولنان اعلامک)
(صورتیدر)

محکمه استیاناف تجارت قسمندن ویریلان ١٣ محرم
سنه ٩٦ تاریخی قرارنامه نک تمیزینی مستدعی
بالطه بی خاندنه مقیم تجاردن ملا عمر زاده حاجی
مصطفی افندی طرفندن اعطای اولنان عرضحال
متفرعاتیله برابر محکمه تمیز حقوق داؤه سنه حواله
اولنگله قرائت و مطالعه فلندي

مذکور قرارنامه مندرجاتنه نظراً مویی ایله حاجی
مصطفی افندینک ریزه لی حاجی عثمان وحسین
افندیلر ایله منوف حاجی محمد اغا ورثه سنک محکومینه
دار محکمه تجارت اوچجی مجلسندن استحصال
ایلدیکی اعلام علیه نده مویی اليهمما عثمان وحسین
افندیلر ایله ورثه مر قومدن رمزی اغا جانبندن
استیاناف دعوایه قیام ایدلیسی اوزرینه محکمه
استیاناف تجارت قسمنجه طرفینک امر محکمه لر نک
اجراسنه ابتدار اولنه جغی صرده مویی ایله حاجی
مصطفی افندی اعلام مستانف به ایله محکوم او اوب

بروزرندن بشقه بشقه، تأمینات مطالبه سنه محل اولمدیغنه بناء تمیز استدعا سنک رديله قرار من بورک تصدیق طلبی محتویدر

بونک اوزرینه اول امر ده درجه اولی مکمله سی اعلامی موی اليها حاجی عثمان وحسین افندیلر ایله ورنه جانبندن عند الاستیناف ارائه قلنان ایکی قطعه کفالت سندي محکمه استیناف تجارت قسمندن کتو ردیلر لک تدقیق و مطالعه قلنقد نسکه ایچایی لدی المذاکره مستدی حاجی صطفی افندینک سالف الذکر قرار استینافی علیهندن اولان اعتراضاتی ایکی ماده دن عبارت اولوب بونک برینجیسی خصلرندن حاجی عثمان وحسین افندیلر ارائه ایلدکاری کفیلارک اصحاب افتداردن اولمده لری مین اولاق اوزره ایراز ایلدیکی شهادتname ایله دائرة صلحیه در کناری اوزرینه اجرای تدقیقات او تمسیزین اولبایله اولان ادعاهنک رد اولنسی ماده سی اولوب حابوکه موی اليها حاجی عثمان وحسین افندیلر جانبندن حکم اول ایله ضرر وزیان ومصارف محکمه زنک تأمینی ایجون ارائه قلنان کفیلارک درجه اعتباری مرجع رسیسی اولان دعاوی قلنندن مصدق اولنسه وقرارنامه استینافینک جله مندر جاتندن اولدیغی اوزره افندی موی اليه کفلانک اعتبارلرینه اعتراض و برقطعه شهادتname ایراز ایلسی وکفلاردن بریسنک تسویه دینه مقندر اولمده لری سویلی اوزرینه محکمه استینافیه جه تدقیقات لازمه اجرا وابایله ایراز اولنسان داره صلحیه در کناری مطالعه اولنس ایسده بوندہ کفیلارک افتدار سرلاغه دار بر قید وشارت اولمده لری کی سالف الذکر شهادتname هی مقابله خصلری جانبندن دخی کفلای مرقومه زنک حکم اولک حکم اویه ایلری ایلری میالغی تأدیه به مقتدر اولمده لری مشعر برقطعه شهادتname ایراز ایلسه کوره جربان ایدن تدقیقاتندن کفلانک اعتبارنک

حاله بالکز ضرر وزیان ومصارف محکمه هی متدار اولان کفالتname ایله ورنه زنک استیناف دعوا سنک قبول طرفه کیدلیسی بولسز و مغارب اصول و نظام اولدیغندن بحثه قرار استینافینک نقضی استدعا سنک عبارت در

مدعی علیهم وکیلی حسین فکری افندینک تیجه جوابی دخی موکلرندن حاجی عثمان وحسین افندیلرک عند الاستیناف ارائه ایش اولمده لری کفیلارک اصحاب افتداردن اولمده لری کرک مرجع رسیسی اولان دعاوی قلنک وکرک مستدی مصطفی افندینک معلومی اولان تجارت معتبراند نحل افندی ایله سائر ذواتک اعطای ایلدکاری شهادتname اوزرینه قلم من بورجه تصدیق قلنیش وعلى الخصوص مستدی معلومی ایله مصطفی افندی دخی موکلر لری با اعلام حکومه اولان مع فائض بدی بوزبودر لیرا بورجنک تأدیه سی ایچون کفلای مرقومه زنک بربسی اجرا جمعیته کفیل ارائه ایلعن ایکن افندی موی اليه شدی کفلای مر قومه زنک عدم افتدارلرینی ادعا اینسی موکلری علیهندن غیایا استحصال ایتش اولدیغی اعلام حکمند استفاده مقصدندن عبارت اولدیغی مثلاً مستدی موی اليه کفلانک اعتبارلرینه شهادتname زنک دعاوی قلنک تصدیق رسیسنه قارشو برکونه حکم وقوی اوله میه جغی وموکلری جانبندن دخی کفیلارک اصحاب افتداردن اولمده لریه دار برقطعه شهادتname ارائه ایلدیکی جهته ایله بو بایله تخفیفات اجراسنه محکمه استینافینک مجبور اولدیغی درکار اولدیغی حاله عند الاستیناف طرفینک ادعا وفاداتی استماع و تدقیقات مکمله اجرا اولندرق بر منوال محتر حکم و قرار ویرلش اولمده لری بر میه ایلری عثمان وحسین افندیلریه موکلرندن حاجی محمد اغا ورنه سنک بر اعلام ایله حکوم اویلرینه واعلام من بورک استیناف ایچون محکوم علیهم هر

اولمده لرندن مواجهه لرندن قرار معارض عليه ایله طرفینک ویرلان اعتراض وجواب لایحه لری قرائت وادعا وفاداری استفسار اویلندی

مستدی وکیلی بانی زیسی افندینک خلاصه اعتراضاتی بر وجه محتر ارائه قلنان کفیلارک استیناف اولان اعلام ایله حکوم به اولان میالغی تأدیه دن عاجز اولدیلری ادعا وابایله برقطعه شهادتname ایراز واعطا قلنیغی کی لدی الحاجه من بور شهادتname امضا می بولنان کستانک مع التحیف ایغای شهادتی حاضر بولندیلری بیان ایدلش وشو حاله عند الاستیناف اجرای تدقیقات وشهود مرقومون جلب واستشهاد اولندرق حقیقت حالت ظاهره اخراجی مقتضای وظیفه دن بولنیش ایکن بو بایله تدقیقات اجراسندن صرف نظره برابر وکرک ورنه طرفاندن متخد استیناف دعوا سنک قیام اوینسنه واعلام من بورک حاوی اولدیغی حکم افندی موی اليها جانبندن ارائه قلنان کفیلارک تحت تأمینه الفسنه نظرا ورنه زنک بشقه جه تأمینات کوسترمکه مجبوری اولدیغنه وکفلای مرقومه زنک اعطای ایلدکاری کفالتname مرجع رسیسی اولان دعاوی قلنندن تصدیق قاندیغی وتصدیق رسیی به فارشو بمقوله شهادتname لنظر اعتباره اللهم عینه جنی مثلاً دائرة صلحیه زنک در کنارند دخی موی اليه حاجی مصطفی افندینک ادعایی وجهمه کفیلاردن على اغانک افتدار سرلاغه دار بر قید و اشارات کوریه مدیکنکه مبنی اعتراضات وافهه زنک رديله اساس ماده به کیم پیشنه قرار ویرلدیکی اکلاشلشدر مستدی مصطفی افندی ایله مدعی علیهم دن حاجی عثمان ورنی افندیلر اصاله و مدعوا دائرة به کلش وموی اليه مصطفی افندی بانی زیسی وموی اليها دخی حسین فکری افندیلری مسجلا توکیل ایاش

تصدیق رسیسنه فارشو بر سر رشته حاصل اولدیغندن شوحالده افندی موی اليه مذکور برجی اعتراضی غیروارد اولوب انجق ورنه مرقومه جانبدن بالکن مصارف محکمه و ضرر وزیانی حاوی اوله رق وریلان کفالت سندیله استیناف دعوازینک رؤیتی طرفه کیدلک مغارب نظام اولدیغنه متدار اولان ایکنچی اعتراضنه کلجه فی الحقیقه درجه اوی حکمده سندن وریلان اعلام تیجنه حکمی موی اليه مصطفی افندینک الاجنی اولدیغی تین ایدن طقوز بوز اوتوز سکبچق لیرانک مع فائض ومصارف کفبل بالمال صفتیله موی اليه ما حاجی عثمان وحسین افندیله ایله ورنه مرقومه نگنسن دیلر ایسه اندن تحصیلی بولنده اولدیغی جهنه حکم من بورک استیناف ایکون ورنه مرقومه نک دخی حسب النظام عبان من بورک فاضیله برابر مصارف محکمه و ضرر وزیان ایکون کفالت ارائه ایتلری مقتضی و موی اليه ما حاجی عثمان وحسین افندیله کیدلک حکم من بوری تحت تأمینه الملى ورنه مرقومه نک برمنوال محمر کفالت اعطاسنده معافینی مستلزم اوله میه جنی بدیهی بولنمش اولسیله عند الاستیناف ورنه مرقومه نک حکم اول اولان سالف الذکر مبلغ ایله فائضی ومصارف محکمه و خصنه ضرر وزیانی ایکون کفالت کوستملی لزونه قرار ورلک وبوصورتک کندولرینه تفهیله صور مشروطه داره سنده کفالت ارائه ایدلکلری حالده استیناف دعواسی رویت ایدلک لازم کوار ایکن محکمه استینافیه جه ورنه مرقومه نک بالکن ضرر وزیان و مصارف محکمه به دار ورلکاری کفالت نامدن قبول ایلسی بولسز وغایر اصول ونظام بولنمش ومستدعی موی اليه اشبو ایکنچی اعتراضی شیان قبول کورنمش اولدیغندن قرار استینافینک بالکن بوجهی نظامنامه داخلینک ایکنچی ماده سنده توفیقا

نقض ایدلش اولملاه کیفت منقوصی اصولاقیدی بالاسنه شرح ورلد کدن صکره جهت منقوصندنک برمنوال محمر تعديل واصلاحی خصوصنک قسم من بوره حوالهسنہ واچاب ایدن اعلام وصورت وتبلیغ خرجلینک مدعا علیهمایه رجوع ایک اوزره اول اصره مستدی حاجی مصطفی افندینک النسنه ۱۰ ربیع الاول سنہ ۹۶ تاریخنده متفقاً قرار وریله رک طرفیه تفهم قلندر

(فی ۱۷ جادی الاول سنہ ۹۶ تاریخنله والتش)
(پدی نومرسیله محکمه تیز حقوق داره سندن)
(وریلان اعلامک صورتیدر)

اسعد افندی خاننده ساکن دعوی و کیلی مفردیج اساسیان افندی ایله غلطده محمد علی پاشا خاننده مقیم دعوی و کیلارندن بقوله مقری افندی بیشنده تحدث دعواه دار محکمه استیناف تجارت قسمندن وریلان ۲۹ شعبان سنہ ۹۵ تاریخنی اعلامک تیزنا تدقیق موی اليه مفردیج افندی طرفندن استدعا قلاغی اوزرینه لاجل المحکمه موی اليه بقوله مقری افندی باورقه احضار به جلب و دعوت اولدیغی حالده کلامش و موی اليه مفردیج افندی دعوانک غیابا روئینی طلب وادعا ایلش اولدیغندن عن الغیاب تدقیقات تیزنه بالاجر اعلام مذکور تفصیل اوله رق اولبایده ۲۰ محرم سنہ ۹۶ تاریخنله برقطعه اعلام تنظیم واعطا قلمشیدی بونک اوزرینه موی اليه بقوله مقری افندی جانبدن اعتراض علی الحکم عرضحال اعطا ایدلش و طرفین مدعوا کله رک عرضحال مذکورک مدت قانونیه ظرفنده ورلکی لدی التدقیق اکلاشسلیه کندولری اعلام غیابی من بوردن اولکی حاللرینه ارجاع اولندقدن

اوولدیغی جهنه معتبر اوله میوب مفردیج افندینک حامل ختیق صفتیله دعواه قانونا حق اوله میه جنبدن و مذکور یعنیک نایحل اولسیله اجراسنه حاجت کور یله مديکندن قرار مستأنف بهک فسخله مفردیج افندینک حامل ختیق صفتیله دعواه حق اوله میه جنبدن اوله مامسنہ قرار ورلکی شاملدر مستدی مفردیج افندینک خلاصه ادعا و اعتراضی اساس ادعا یکرمی لیرادن عبارت اوله رق قابل استیناف اولدیغی حالده استینافا رویت اویتی و مقری افندینک حين محکمه ده سندک جیروسوی کوردکدن صکره مواضعه اولدیغنه دار تکلیف ایتدیکی یعنیدن رجوعی نظاما جائز اولبوب مستأنف طرفندن پیان اویتی میزین محکمه استینافیه نک دخی جیرونک بولسزلفی و مذکور یعنیک نایحل ایدوکنی سرد ایله بو صورتی حکمه دلیل اتخاذ ایتسی و موی اليه مقری افندی مذکور بونوی کندوستنک اون قاعدهه الیفی عند المحکمه پیان ایتسیله حامل ختیق اولدیغی اعتراض ایدلکدن بشفه قانون تجارتک طقسان دردنجی ماده سی موجبه جیرونک مواضعه طریقه و قوی بولدیغی احتمال و طرف اویق ایچون بدلنک التدیغنه دلالت ایدر کلتک ذکری کاف اولوب مقری افندی ایسه احتمال مذکوری دفع ایچون کندوستنک تحلیفی طلب ایتش وارتق صراحته الدم کله سنک پازلما می عندا تحلیف استیناف دعواسنه تثبت ایتسی اویزینه محکمه استیناف تجارت قسمجنه طرفینک محکمه لری اجرا قلندقدن و اساس دعوی بشیک غروشدن دون ایسه ده قرار مستأنف بهک یعنیه اجراسنه دار قرار قریشدن محدود ایدوی یعنیله قابل استیناف اوولدیغی اکثریت آرا ایله قرار کبر اوولدقدن صکره سالف اییان چیروده سند بدلنک التدیغی محدر و مذکور جیرونک عباره دومیه سنک معنای بدی

احضار
مذکوره‌سی

تابعیت	اسم و شهرت	سن	محل اقامت	صنعت

ماده سنندن طولانی استجواب و اسقاطی لازم کلان بالاده اسم و شهرت محرر فی
احکام نظامیه توقیفیا اشبو محکمه‌نک داره‌سننه کتورمکه هر مبایش و قوه مسلخه مأمورینک
مکلف ولدی المراجعه اقتضا ایدن معاونتی ایفا به مجبور اولدیغی میان اشبو احضار مذکوره‌سی بالخبر
امضا و تغیر قانونی فی سنه محل امضاء و مهر

(اشبو مذکوره‌نک ظهورنده اولان عباره قانونیه‌نک صورتیدر)

اصول محکمات جزائیه قانون موافقی بوز ایکنجی و بوز اوچنجی و بوز بشنجی ماده زنده موقع وغیر
موقع توافق مذکوره اوزرنیه طوبیلان شخص بلا تأخیر مذکوره کوستیلان توافقخانه به
کوندریله جکدر و توافقخانه مدیری مظنوون علیهم کندو سننه تسایم اولدیغی میان مذکوره
مذکوره‌ی کتوون محضر و پایه‌جیه سند اعطای ایده جکدر موقع و با خود غیر موقع توافق
مذکوره‌سی اجرا ایده جک مأمور مظنوون علیهم اخذ و گرفته کاف اوله جق قوه مسلخه استتحاب
ایده جک و اقتضا ایدن نفرات توافق مذکره سنک اجرا اولدیغی برده ایقین اولان موقعden الله جق
و موقع ضابطی مذکوره احکامه توافقا حرکت اینکه مجبور اوله جقدر دبو مصراح بولندش

اولیان دعایی ضمنده لاحق اولان حکم و فرار
فرینه‌لک دخی اساس دعایه تابع اوله رق قابل
استیناف اوله میه‌جغی در کار بولندیغی جهتله موی
الیه مفردیج افندینک دعای مذکوره‌سی ضمنده
لاحق اولان قرار ابتدائیک استینافا تدقیق ایدلسی
وظیفه خارجنده و قانونه مغایر اولدیغندن افندی
موی الیه اعتراف من بوری بولنده اولمیله
نظم‌نامه داخلنک ایکنجی ماده‌سی موجنجه اعلام
استینافی نقض ایدله رک اعترافات سائرنک تدقیق‌نکه
 محل قالماسش اولمله اعلام من بورک کیفیت
منقوصیتی قیدی بالاسنه شرح و یلدکدن سکره
نظم‌نامه من بورک اون ایکنجی ماده‌سی حکمه
توفیقاً اصلاح حکم اولنق اوزره کیفیتک محکمه
استیناف نجارت قسمه حواله‌سنده واعلام و صورت
وتبلیغ خرجلی اولنق وايلروده حق‌سوز چیفاجی
طرفه رجوع اینک اوزره ایجاد ایدن یکرمی غروشه
اوج بیاض مجیدیتک خمی اولان اون الی غروش
ایچون التش درت غروشك قائمه و قصوری بولنان
التش درت غروشن اون الی غروشك لیرا و فرق
سکر غروشك دخی مجیدی اوله رق اول امره ده
مستدعی مفردیج اقدیدن النسنه ۱۹ ربیع الاول
سننه ۹۶ تاریخنده اتفاق ارا ایله قرار و پریله رک
طرفیه تفہیم قلنده

تعاطی اولن‌شدر دیک اولدیغی حالده سهو و مخابره
ایلدم عباره سیله ترجمه اونوب بوسه‌هو ایسه
حقوقنک اضاعه‌سی موجب اولدیغی آشکار ایکن
بروجه محرر حکم ایدلسی وظیفه دن خارج و نظامه
مغایر اولدیغندن اعلام مذکوره نقضی استدعا‌سندن
عبارتدر مدعی علیه مقری افندینک نتیجه جوابی دخی درجه
اولی محکمه سنجه سبق ایدن محکمه‌ده کندو سنک
ذهنچه اولان مشغولیدن ناشی خصی مفردیج
اقدی یه دفعه یعن تکلیف ایش و مؤخرآ جیرونک
 بواسزاگنی تحظر ایتسیله امر تکلیف اجراسنده
اولن‌ماش اولدیغندن ومذکور جیروه سندک شامل
اولدیغی بمالف استیفا قلنده‌ی محرر اولدیغی
جهتله عند الاستیناف مفردیج افندینک حامل حقوقی
صفیله دعوا به حق اولدیغند بیان اولن‌می بولنده
ایدوکندن بحثه اعلام استینافی نصدیق طلبی
محظیه ایجای لدی المذاکره مستدعی مفردیج افندینک
بالاده محرر اعترافات‌نندن باشلوچه‌سی اساس ادعا
یکرمی لیزادن عبارت اولوب قابل استیناف اولدیغی
حالده وظیفه خارجنده اوله رق ادعای من بورک
استینافا رویت ایدلسی قضیه‌سی اولوب اکرجه
محکمه استینافیه‌جه قرار ابتدائینک یعن اجراسنه
دائر و قرار فرینه اولوب قابل استیناف ایدوکی
ییانیله تدقیق و حلی طرفه کبدلش ایسه ده درجه
اولی استیناف اعلام‌لری مندرجات‌ن اکلاشل‌دیغی
مندرج اولان نحریرات عمومیه ده کوندر ایدیکی
حکایه اولنان مذکره‌لدن احضار مذکوره سیله کیفیت
نحری‌یی میان مأموری طرفدن تنظیم اولنه جق
ضبط ورقه‌سی نونه‌لری دخی زیرده مندرجدر
معین اولان مقدار نظام‌یدن دون اوله رق قابل
استیناف اولدیغی کی بومه‌وله اساساً قابل استیناف

|| کیفیت تحری بی مبین مأموری طرفندن تنظیم اولنان ضبط ورقه سیدر ||

حين تحریده حاضر بولنه جق قوکشولك تعريف

اقامنکاه

صنعت

اسم و شهرت

کونی بالاده محرر اولان الیغین قوکشولی	ننک	سنده سی	اشبو
کائن الا صکره کی مسکننے بالعزیزه حامل	اولان	سنده	واجهه سنده
اوالدینم سیله اصول محکمات جزائیه قانون موقدنک بوز دردنجی ماده سی احکامنے توفیقاً			
تحریات لازمه به بالا بدار			

مبین اشبو ضبط ورقه سی مذکور قوکشولک	مذکور قوکشولک	واجهه سنده	تنظیم و نظامنے توفیقاً
برابر امضاء و تغیر ایلدم ف	محل امضاء و مهر	سنده	اندره

قوکشولک امضاسی محلی

اشبو ضبط ورقه سی تصدیق اپدھ جک مأمورک و برہ جکی شرح ایله امضاء محلی

کیفیت تحری بی مبین اشبو ضبط ورقه سی کوراش اولنگله با تصدیق بر قطعه صورتک طرفه تسلیم	سنده	اشبو
اولندینم بی مبین اشبو محله شرح ویریله رک امضاء و تغیر اولندی		
محل امضاء و مهر		سنده
		فی

(اشبو مذکوره دنک ظہرنده اولان عباره قانونیه نک صورتیدر)

محکمات جزائیه قانون موقدنک بوز دردنجی ماده سنده مظنون علیه اخذ و گرفت اولنه من ایسه غیر
موقت توقيف مذکوره سی الا صکره کی مسکننے تبلیغ فلننه جق و کیفیت تحری بی مبین ضبط ورقه سی طویله
جقدر اشبو ضبط ورقه سی مذکور بی حامل اولان مأمورک مظنون علیه ک ایلک الیغین اولان قوکشولندن
بوله بیله جکی ایکی کشی حضورنده تنظیم اولنه جق و بونلر ورقه مذکوره بی امضاء و تغیر ایلده جکلار
وایده مدکاری و بایتک استعدکاری حالده کیفیت امضاء ایچون تکلیف و قواعبوالدینک تصريحه ضبط
ورقه سنده درج اولنه جقدر غیر موقوت توقيف مذکوره سی حاملی ضبط ورقه سی اون برنجی ماده ده بیان
اولنان مأمور زدن بینه تصدیق ایتدره جک و بر قطعه صورتی دخی برآفة جقدر بعده غیر موقوت
توقيف مذکوره سیله ضبط ورقه سی محکمه قلنه تسلیم فلننه جقدر دیو مصرح بولنشدر